

# 肺癰。肺炎。葶藶大棗瀉肺湯。

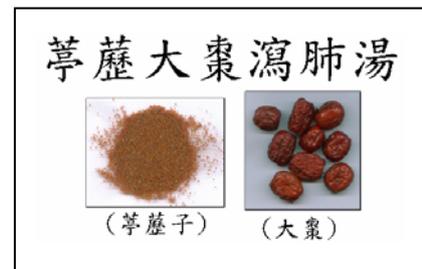
主講者：廖桂聲

中西醫師 廖桂聲中醫診所 [www.lkscmc.com.tw](http://www.lkscmc.com.tw)

(金匱要略七-5) 肺癰。肺炎 胸滿脹。一身面目浮腫。鼻塞。清涕出。不聞香臭酸辛。咳逆上氣。喘鳴迫塞。葶藶大棗瀉肺湯主之。

(葶藶大棗瀉肺湯方)

葶藶熬令黃色。搗圓。如彈子大。大棗十二枚



右先以水三升。煮棗。取二升。去棗。內葶藶。煮取一升。頓服。

註解：身體的組織器官受到了感染而生瘡長膿，名為〈癰〉也。若感染到身體肌膚的深部，名為〈丹毒〉，亦可名為〈癰〉，今日醫學名為深部的〈蜂窩性組織炎〉，是一種嚴重的皮膚感染病，身體的所有組織器官，都有可能受到感染，感染到腸子，就名為〈腸癰〉。感染到肝就名為〈肝癰〉，今名為〈肝膿瘍〉。感染到腎則名為〈腎癰〉，今名為〈腎膿瘍〉。感染到腦則名為〈腦癰〉，今名為〈腦膿瘍〉。若是感染到肺部，乃名為〈肺癰〉也。〈肺癰〉今名為〈肺膿瘍〉，是非常嚴重，死亡率相當高的一種疾病。

肺臟乃身體的呼吸器官，而生命亦在呼之間而已，一氣不來，即嗚呼哀哉也！可見肺臟是多麼重要的器官，稍受感染，就會有很嚴重的證狀出現，更遑論是肺部生瘡長膿的〈肺癰〉呢？在《金匱要略七-1》曰：〈若口中辟辟燥，咳即胸中隱隱痛，脈反滑數，此為肺癰，咳唾膿血。〉且在《金匱要略七-3》曰：〈風舍於肺，其人則咳，口乾，喘滿，咽燥不渴，時唾濁沫，時時振寒，熱之所過，血為之凝滯，蓄結癰膿，始萌可救，膿成則死。〉，又在《金匱要略七-4》曰：〈肺癰，喘不得臥，葶藶大棗瀉肺湯主之。〉，由以上

諸條文，可得而知之，〈肺癰〉是一種非常嚴重的疾病，會有惡寒，發熱，口乾舌燥，胸中痛，劇烈的咳嗽，甚至唾膿血，導致呼吸功能衰竭，故喘不得臥也。（嚴重的肺結核，亦會產生這些證狀也。）

〈胸滿脹〉乃因〈肺癰〉，導致了心肺功能的衰竭現象且〈一身面目浮腫〉表示腎功能的泌尿系統，也已衰竭，應有小便不利或小便閉的證狀，或者是嚴重的心肌炎，才會〈一身面目浮腫〉也。

因上呼吸道受到嚴重的感染，就好像皮膚組織受到熱水燙傷，但熱水的熱度卻不一樣，舉例言之，被攝氏六十度，八十度或一百度的熱水燙傷，當然溫度愈高，受傷就愈嚴重。鼻黏膜受到嚴重感染，黏膜的組織必然紅腫熱痛，妨礙呼吸的順暢，故〈鼻塞〉也，且身體為了自救，鼻黏膜組織，乃釋放出大量的炎性分泌物，故有〈清涕出〉的證狀，又因為嗅覺與味覺細胞，因感染而發炎，導致嗅覺與味覺功能，暫時失常，故有〈不聞香臭酸辛〉的證狀

支氣管不只是輕微的感染導致了咳嗽而已，而是支氣管受到了嚴重的感染，導致支氣管筋攣，而有胸口悶，哮吼，氣喘的證狀，故曰：〈咳逆上氣，喘鳴迫塞。〉也。

〈葶藶大棗瀉肺湯方〉與〈大黃黃連瀉心湯方〉，一看方名就知方中有幾味藥且清楚標明了其主治功能為何？在《傷寒雜病論》中，以五臟的肝，心，脾，肺，腎而言的方，只有〈瀉心湯方〉與〈瀉肺湯方〉，卻無〈瀉肝湯方〉、〈瀉脾湯方〉，但有〈腎氣圓〉卻無〈瀉腎圓〉，故可以大膽的推測〈瀉心〉與〈瀉肺〉之詞，應非原文，而是註解者所添加之文詞，當然註解者，如此的作法，可能希望後學者，能夠看到方名時，就可一目了然，甚麼藥治療甚麼病，立意雖好，但反作繭自縛，處處障礙。

〈葶藶子〉為十字花科〈播娘蒿〉的種子即〈南葶藶子〉或獨行菜的種子即〈北

葶藶子>。〈播娘蒿〉古名為〈莢〉又名〈莢蒿〉或〈佈娘蒿〉，其嫩莖葉可生食或熟食，是一種滋味蠻不錯的野菜佳餚。〈大棗〉為鼠李科植物，棗的果實，其味道香甜可口，若〈葶藶子〉與〈大棗〉煮湯來喝，亦是一道滋味不錯的佳餚，若是用來治療急性上呼吸道感染或〈肺癰〉這種重疾大症，恐凶多吉少，應給予〈科學精製漢藥〉的〈黃連粉，黃芩粉，甘草粉，大黃粉〉與〈知母萃取精華液〉，在疾病的急性期務必1~2小時就服用一次藥，才能迅速降伏病魔而轉危為安，以期能快速康復也。

## Pneumonia

【辨證分型】 (通通要加味)			
1. 風犯熱肺	發病初起，發熱重，惡寒輕，咳嗽咯痰不爽，發痰稠色黃，口渴，頭痛鼻塞。舌邊尖紅，苔薄黃，脈浮數。	疏風清宣止咳	桑菊飲
2. 表寒熱肺	咳嗽氣喘，痰粘而稠，咯痰不爽，惡寒身熱，有汗或無汗，口渴。舌質紅，苔薄白或黃，脈浮數。	發散清平喘	麻杏石甘湯
3. 痰壅熱肺	咳嗽氣喘，咳吐黃稠痰，寒熱往來，胸膈痞滿，按之疼痛，口苦。舌紅，苔黃膩，脈弦數或滑數。	清熱化痰寬胸	柴胡陷胸湯
4. 熱心閉神	咳嗽，氣喘息粗，痰多而稠，高熱煩躁，神昏譫語。舌紅，苔黃膩，脈滑數。	清熱開竅	清營湯 配服安宮牛黃丸或至寶丹抽搐，配服紫雪丹
5. 邪五陷脫	高熱驟降，大汗淋漓，面色蒼白，四肢厥冷，神疲氣短。舌淡青紫，脈微欲絕	益氣固脫	生脈散合參附湯
6. 正邪虛戀	咳嗽聲低；氣短神疲，身熱多汗，心胸煩悶，氣逆欲嘔，口渴喜飲或虛煩不眠，尿短黃，舌紅少苔，脈虛數。	益氣養陰清化	竹葉石膏湯